

# SENCOR®

SMS 0900BK



PLANŽETOVÝ HOLIACI STROJČEK  
Preklad pôvodného návodu



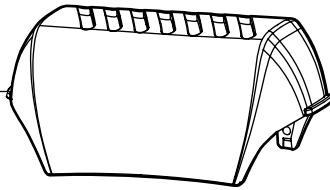
# SENCOR®

SMS 0900BK

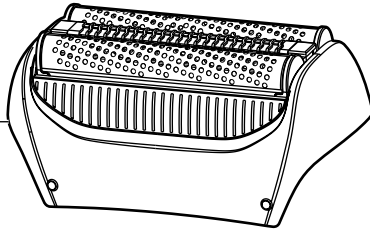


A

1



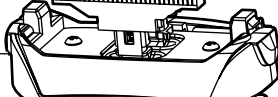
2



3



4

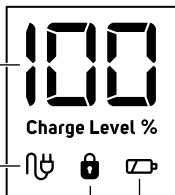


4

5



6

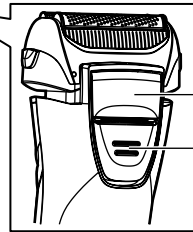
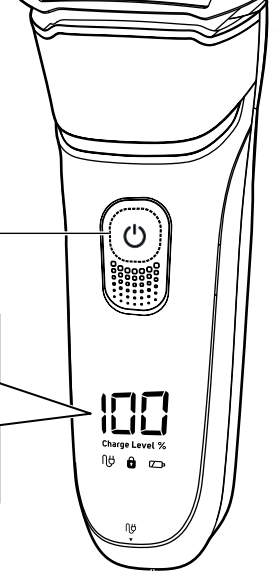


7

8

9

10

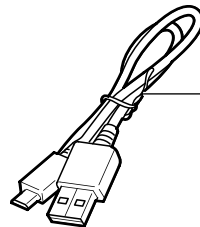


11

12

13

14



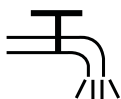
# SK Planžetový holiaci strojček

## Dôležité bezpečnostné pokyny

### ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.

#### Všeobecné upozornenia

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti bez dohľadu.
- Ak je prírodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Spotrebič s poškodeným prírodným káblom je zakázané používať.



Tento spotrebič je vhodný na čistenie pod vodovodným kohútikom.



#### VÝSTRAHA

Pred čistením vodou VŽDY odpojte spotrebič od USB napájacieho kábla.

- Časti spotrebiča, ktoré je nutné upevniť alebo postaviť, musia byť upevnené alebo postavené tak, aby nemohli spadnúť do vody.

#### ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

- Pred pripojením USB napájacieho kábla k zdroju alebo k USB adaptéru sa uistite, že napätie uvedené na jeho typovom štítku zodpovedá napätiu v zásuvke, ku ktorej ho chcete pripojiť. Nepoužívajte predlžovací kábel.
- USB napájací kábel nekladte cez ostré predmety. Dbajte na to, aby kábel nevisel cez okraj stola alebo aby sa nedotýkal zahriateho povrchu.
- Dbajte na to, aby nedošlo k priškriknutiu alebo pretlačeniu USB napájacieho kábla.
- Pri vyťahovaní USB koncovky zo zdroja napájania alebo USB adaptéra zo zásuvky vždy ťahajte za koncovku alebo adaptér, nikdy za samotný kábel.
- USB napájací kábel neprípájajte a neodpájajte od zdroja mokrymi rukami.
- USB napájací kábel udržiujte v suchu.
- USB napájací kábel neomotávejte okolo rukoväti spotrebiča.
- Spotrebič je vybavený vstavaným akumulátorom s dlhodobou životnosťou, ktorý sa z neho dá vybrať iba v odbornom servise. Nikdy sa ho nepokúšajte zo spotrebiča demontovať svojpomocne.



#### Upozornenie:

Spotrebič nikdy nerozoberajte s cieľom vybratia akumulátora. Spotrebič neskracujte ani ho nevhadzujte do ohňa. Pri nesprávnom zaobchádzaní hrozí nebezpečenstvo úniku toxických látok, požiaru alebo výbuchu.

- Spotrebič nepoužívajte, neskladujte a nenechávajte položený v kúpeľni alebo podobných miestach tak, že by mohol spadnúť do vane, umývadla alebo iných nádob s napustenou vodou.
- Pokiaľ spotrebič spadne do vody počas jeho používania, v žiadnom prípade naň nesiahajte, ale okamžite odpojte prírodný kábel od zdroja napájania. Nikdy nepoužívajte spotrebič, ak bola akákoľvek jeho časť ponorená do vody. Spotrebič odovzdajte autorizovanému servisnému stredisku na kontrolu.

#### BEZPEČNOSŤ PRI POUŽÍVANÍ

- Tento holiaci strojček je určený iba na domáce použitie a slúži na holenie a zastrihávanie fúzov alebo chĺpkov na tvári. Holiaci strojček nie je určený na komerčné účely, na holenie chĺpkov na tele a končatinách alebo citlivejších oblastiach tela. Takisto nie je určený na úpravu srsti zvierat.
- Holiaci strojček používajte iba na suché a čisté vlasy, fúzy alebo chĺpky. Nepoužívajte ho na mokré alebo čerstvo umyté vlasy alebo na chĺpky, na ktoré je nanesená holiaca pena, gél a pod.
- Holiaci strojček a jeho príslušenstvo používajte v súlade s pokynmi uvedenými v tomto návode na obsluhu.
- Používajte iba originálne príslušenstvo dodávané s týmto holiacim strojčekom.
- Holiaci strojček používajte iba vo vnútorných priestoroch. Nepoužívajte ho vonku.
- Holiaci strojček nepoužívajte v miestnostiach, kde sa používajú aerosólové rozprašovače alebo kde sa podáva kyslík.
- Holiaci strojček a jeho príslušenstvo nevystavujte vplyvom vonkajšieho prostredia, extrémnym teplotám, priamemu slnečnému žiareniu, nadmernej vlhkosti alebo nadmernému prašnému prostrediu.
- Holiaci strojček a jeho príslušenstvo neumiestňujte do blízkosti vykurovacích telies, otvoreného ohňa alebo iných zdrojov tepla.
- Pred každým použitím sa presvedčte, že holiaca hlava nie je poškodená. Nikdy nepoužívajte holiaci strojček s poškodenou holiacou hlavou.
- Pri použití alebo pri dobíjaní môže dochádzať k zahrievaniu holiaceho strojčka. To je úplne normálny jav.
- Holiaci strojček udržiujte v bezpečnej vzdialenosti od očí.
- Holiaci strojček vždy vypnite a odpojte od zdroja napájania, ak ho nebudete používať, ak ho nechávate bez dozoru, pred čistením, údržbou alebo uskladnením. Holiaci strojček a jeho príslušenstvo skladujte v suchom prostredí.
- Holiaci strojček udržiujte v čistote. Čistenie a údržbu vykonávajte podľa pokynov uvedených v kapitole ČISTENIE A ÚDRŽBA.
- Na holiacom strojčeku nevykonávajte akúkoľvek inú údržbu, než je čistenie jeho jednotlivých súčastí opísané v kapitole ČISTENIE A ÚDRŽBA.
- Nepoužívajte holiaci strojček, ak spadol na zem, ak bol ponorený do vody, ak nefunguje správne alebo je akokoľvek poškodený.
- Aby ste sa vyvarovali vzniku nebezpečnej situácie, holiaci strojček ani jeho príslušenstvo neopravujte sami ani ho nijak neopravujte. V prípade opravy kontaktujte autorizované servisné stredisko. Zásahom do výrobku sa vystavujete riziku straty zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť.

# SK Planžetový holiaci strojček

## Návod na použitie

- Ďakujeme, že ste si kúpili náš výrobok značky SENCOR, a veríme, že s ním budete spokojní.
- Pred použitím spotrebiča sa, prosím, oboznámte s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámení s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte pre prípad ďalšej potreby. Ak odovzdávate spotrebič inej osobe, zaistite, aby pri ňom bol priložený tento návod na použitie.
- Spotrebič starostlivo vybalte a dajte pozor, aby ste nevyhodili žiadnu časť obalového materiálu skôr, než nájdete všetky jeho súčasti. Minimálne počas trvania zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť, odporúčame uschovať originálny prepravný kartón, baliaci materiál, pokladničný doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručný list. V prípade prepravy odporúčame zabaliť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

- Čas nabíjania sa líši podľa aktuálneho stavu nabitia akumulátora. Pokiaľ bol akumulátor celkom vybitý, nabitie do plného stavu trvá približne 2 hodiny.



### Poznámka:

Holiaci strojček je možné používať počas nabíjania. Nie je nutné vyčakať na minimálne nabitie akumulátora.

- Hneď ako je akumulátor plne nabitý, USB napájací kábel odpojte od zdroja energie.



### Upozornenie:

Holiaci strojček nenechávajte pripojený k elektrickej sieti dlhšie, než je potrebné na jeho úplné nabitie.

- Úplne nabitý akumulátor zastrihávača zaistiť až 90 minút bezznúrovej prevádzky. Potom je potrebné akumulátor znovu nabiť.

### POPIS SPOTREBIČA

<b>A1</b> Ochranný krút	<b>A9</b> Indikátor prevádzky / vybitia akumulátora / nabíjania
<b>A2</b> Holiaca hlava s vonkajšou planžetou	<b>A10</b> Zdieľka na pripojenie napájacieho kábla
<b>A3</b> Vnútorňa planžeta	<b>A11</b> Vysuvný zastrihávač
<b>A4</b> Tlačidlo na uvoľnenie vnútornej planžety	<b>A12</b> Posuvné tlačidlo na vysunutie zastrihávača
<b>A5</b> Spínač „zapnuté/vypnuté“	<b>A13</b> USB napájací kábel (koncovku USB a USB-C)
<b>A6</b> Ukazovateľ stavu nabitia akumulátora	<b>A14</b> Čistiaca kefka
<b>A7</b> Indikátor zapojenia do siete	
<b>A8</b> Indikátor funkcie zámky	

### ODPORUČANIE PRE PREDĽŽENIE ŽIVOTNOSTI AKUMULÁTORA

- Aby zabudovaný akumulátor slúžil čo najdlhšie, holiaci strojček nabíjajte, používajte a skladujte pri okolitej teplote 15 – 35 °C v suchom prostredí. Nižšie alebo vyššie teploty nepriaznivo ovplyvňujú životnosť akumulátora.
- Odporúčame akumulátor nechať plne vybitý a až potom ho nabíjať.
- Ak nebudete holiaci strojček dlhý čas používať, akumulátor nabite aspoň jedenkrát za 6 mesiacov.

### ÚČEL POUŽITIA

- Holiaci strojček je určený na používanie v domácnostiach a slúži výhradne na suché holenie brady a zastrihávanie kotliet, fúzov alebo menších chlpkov.



### Upozornenie:

Holiaci strojček nie je určený na živnostenské podnikanie alebo iné profesionálne oblasti použitia. Holiaci strojček nie je určený na mokré holenie alebo strihanie umelých vlasov alebo zvieracej srsti.

### POUŽITIE

#### HOLENIE

- Zapnite strojček stlačením spínača „zapnuté/vypnuté“.
- Držte strojček v pravom uhle k povrchu pokožky a krátkymi krúživými pohybmi prechádzajte holiacou hlavou po pokožke tváre proti smeru rastu chlpkov. Na pokožku vyvíjajte primeraný tlak. Netlačte príliš silno.
- Na ťažšie prístupných miestach, ako napríklad na brade naprite pokožku voľnou rukou. Dosiahnete tak lepší výsledok holenia.



### Poznámka:

Vašej pokožke a chlpkom môže trvať až tri týždne, než si zvyknú na nový spôsob holenia. V tomto období odporúčame používať holiaci strojček denne.

- Po ukončení holenia vyčistite holiaci strojček podľa pokynov uvedených v kapitole ČISTENIE A ÚDRŽBA.

### ZASTRIHÁVANIE

- Na zastrihnutie kotliet alebo zarovnanie fúzov či brádky použite vysuvný zastrihávač.
- Palcom presuňte posuvné tlačidlo **A12** smerom hore, čím sa vysunie zastrihávač.
- Po ukončení zastrihávania vypnite holiaci strojček, vysuvný zastrihávač očistite podľa pokynov v kapitole ČISTENIE A ÚDRŽBA a zastrihávač zaklapnite späť.

### SIGNALIZÁCIA NÍZKEHO STAVU NABITIA AKUMULÁTORA

- Ak počas prevádzky začne blikať symbol batérie **A9**, znamená to, že je akumulátor takmer vybitý. V tomto prípade strojček vypnite, zapojte ho k zdroju elektrickej energie a pokračujte v používaní.

### NABÍJANIE



### Poznámka:

Ak nabijate holiaci strojček prvýkrát po kúpe alebo ste ho nepoužívali dlhšie než tri mesiace, je nutné ho nabíjať 2 hodiny.

Ak nabijate holiaci strojček prvýkrát alebo po dlhom čase, keď ste ho nepoužívali, môže trvať aj niekoľko minút, než sa LED indikátor nabíjania rozsvieti.

Holiaci strojček sa môže počas nabíjania zahrievať. To je normálne a nejde o poruchu.

- Holiaci strojček je vybavený vstavaným akumulátorom, ktorý umožňuje bezkáblovú prevádzku strojčeka.
- Holiaci strojček je možné nabiť dvoma spôsobmi:
  - pomocou externého zariadenia s USB portom (napr. počítač, USB rozbočovač, powerbanka a pod.)
  - cez bežne dostupný USB adaptér, zapojený do elektrickej zásuvky
- Menšiu koncovku napájacieho kábla (USB-C) zapojte do zdierky v spodnej časti holiaceho strojčeka, väčšiu koncovku do zvoleného zdroja energie. Začne sa nabíjanie, pri ktorom sa rozsvieti indikátor **A7**.

## CESTOVNÁ ZÁMKA

- Cestovná zámka chráni proti nechcenému zapnutiu holiaceho strojčeka, napr. počas jeho prevozu.
- Cestovnú zámku aktivujete stlačením a podržaním spínača „zapnuté/vypnuté“ na 3 sekundy. Na tele strojčeka sa rozsvieti indikátor funkcie zámky **A8**. Spínač „zapnuté/vypnuté“ teraz nereaguje na bežné stlačenie.
- Na deaktiváciu cestovnej zámky opäť stlačte a podržte spínač „zapnuté/vypnuté“ na 3 sekundy. Symbol zámky zhasne. Teraz je holiaci strojček opäť pripravený na použitie.

## ČISTENIE A ÚDRŽBA



### Varovanie:

Pred čistením musí byť holiaci strojček vždy vypnutý a odpojený od zdroja elektrickej energie.

Na čistenie holiaceho strojčeka a jeho častí nikdy nepoužívajte kefkú s tvrdými štetinami, čistiace prostriedky s abrazívnym účinkom, riedidlá a pod. Inak môže dôjsť k narušeniu jeho povrchovej úpravy. Žiadna časť tohto holiaceho strojčeka ani USB nabíjaci kábel nie sú určené na umývanie v umývačke riadu!

- Z hygienických dôvodov čistite strojček po každom použití. Pravidelné čistenie je takisto dôležité na zaistenie správneho chodu strojčeka a vedie k predĺženiu životnosti holiacich planžiet.
- Skôr ako začnete holiaci strojček čistiť, vypnite ho. Holiaci strojček nikdy nečistite, ak je pripojený k sieti elektrickej energie, aby sa odbil.

## ČISTENIE VONKAJŠEJ PLANŽETY/VÝSUVNÉHO ZASTRIHÁVAČA



### Upozornenie:

Vonkajšie planžety holiacej hlavy nikdy nečistite dodanou alebo inou kefkou/štetčkami! Planžeta je veľmi jemná a hrozí jej poškodenie.

- Na vonkajšiu planžetu naneste trochu tekutého mydla a trochu vody.
- Zapnite holiaci strojček (**POZOR: Nesmie byť pripojený k zdroju elektrickej energie!**) a chvíľu ho nechajte v chode. Potom ho vypnite a holiacu hlavu alebo výsuvný zastrihávač opláchnite pod teplou tečúcou vodou, kým neodstránite všetky zvyšky nečistôt. Opláchnite riadne všetku penu a potom holiaci strojček znovu zapnite na niekoľko sekúnd.
- Nechajte holiaci strojček vyschnúť, ideálne v mieste bez priameho slnečného žiarenia.

## ČISTENIE VNÚTORNEJ PLANŽETY

- Stlačením tlačidla **A4** na bokoch strojčeka uvoľnite holiacu hlavu a odoberte ju.
- Vnútornej planžety a jej okolie môžete vyčistiť pomocou dodanej kefkú alebo opláchnuť pod tečúcou vodou a nechať voľne oschnúť.



### Poznámka:

Ak holiaci strojček čistíte pod tečúcou vodou, potom na holiacu planžetu a zastrihávač raz týždenne aplikujte kvapku jemného strojového oleja (nie je súčasťou balenia).

## ČISTENIE TELA STROJČEKA A NABÍJACIEHO KÁBLA

- Telo holiaceho strojčeka je možné očistiť čistou suchou handričkou. V prípade väčšieho znečistenia môžete použiť mierne navlhčenú handričku. Vyčistený povrch potom riadne utrite dosucha.
- Na čistenie USB nabíjacieho kábla používajte suchú, čistú handričku.

## VÝMENA VNÚTORNEJ PLANŽETY

- Stlačením tlačidla **A4** na bokoch strojčeka uvoľnite holiacu hlavu a odoberte ju.
- Uchopte vnútornú planžetu za boky a ľahom ju vysuňte zo strojčeka. Novú planžetu nasuňte späť tak, aby zacvakla.

## SKLADOVANIE

- Po ukončení používania môžete uložiť holiaci strojček s kompletným príslušenstvom na vhodné miesto mimo dosahu detí. Holiaci strojček nevystavujte extrémnym teplotám, priamemu slnečnému žiareniu, nadmernej vlhkosti a neumiestňujte ho do nadmerne prášneho prostredia.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

### HOLIACI STROJČEK

Vstavaný akumulátor .....	Li-ion, 3,7 V, 600 mAh
Vstup .....	100 – 240 V, 50 – 60 Hz, 0,2 A
Výstup .....	5 V, 1000 mA
Výkon .....	5 W
Hmotnosť .....	164 g
Hlučnosť .....	70 dB (A)

### USB NAPÁJACÍ KÁBEL

Vstup .....	5 V, 1000 mA
Trieda ochrany (pred úrazom elektrickým prúdom) .....	II
Stupeň ochrany pred úrazom elektrickým prúdom .....	IPX6

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 70 dB(A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1 pW.

### Vysvetlenie technických pojmov

Stupeň ochrany pred úrazom elektrickým prúdom IPX6:

IP je medzinárodné označenie, ktoré poskytuje informáciu o tom, ako je dané elektrozaariadenie odolné proti vonkajšiemu poškodeniu dotykom, vníkaním cudzieho predmetu, prachu alebo kvapaliny. IPX6 označuje odolnosť proti silnému prúdu striekajúcej vody (počas 3 minút na vzdialenosť 3 m).



Trieda ochrany pred úrazom elektrickým prúdom:

Trieda II – Ochrana pred úrazom elektrickým prúdom je zaistená dvojitou alebo zosilnenou izoláciou.

Zmeny textu a technických parametrov vyhradené.

## LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH AKUMULÁTOROV

Pred odovzdaním zastrihávača na určenom zbernom mieste je potrebné zaistiť, aby bol z neho vybratý vstavaný akumulátor. Vybratie akumulátora zaistí autorizované servisné stredisko. Ak už bol výrobok raz rozobratý z dôvodu jeho ekologickej likvidácie, nesmie sa už znovu zostaviť.



Tento symbol znamená, že použité akumulátory a batérie nepatria do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu odovzdajte použité akumulátory a batérie na určené zberné miesta. Správnu likvidáciu akumulátorov a batérií pomôžete predísť negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

## Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete likvidovať použité batérie a akumulátory, vyžadujete si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo svojho predajcu.

## POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

### LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje

výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a prispievate k prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

#### Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

#### Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.



